

Domenico Brancale, poeta, nato a Sant'Arcangelo nel 1976.

#### Libri:

*Cani e porci*, Ripostes (Salerno, 2001)  
*L'ossario del sole*, Passigli (Firenze, 2007)  
*incerti umani*, Passigli (Firenze, 2013)  
*Controrre*, Effigie edizioni (Milano, 2013)  
*Per diverse ragioni*, Passigli (Firenze, 2017)

#### Libri d'artista:

*Canti affilati*, con inchiostri di Hervé Bordas, Franco Masoero edizioni d'arte (Torino, 2003)  
*Frantoi di luce*, con litografia di Hervé Bordas, Mavida edizioni (Reggio Emilia, 2006)  
*Viaggiare*, con Stefano Vincieri e l'artista Clemens-Tobias Lange, CTL-Presses (Hamburg, 2005)  
*Brace*, con Giacinto Cerone, Prova d'Artista (Venezia, 2005)  
*Una poesia*, con eco pittorico di Gaetano Orazio, Edizioni PulcinoElefante (Osnago, 2006)  
*La cenere della voce*, con incisione di Gabriele Berretta (Associazione culturale "La Luna, 2008)  
*Qualche cosa bianco, due poesie*, con acquaforte di Luciano Ragozzino, I libri del merlo (Saviano, 2012)  
*Ghiacciature*, con foto-serigrafie di Clemens-Tobias Lange, CTL-Presses (Hamburg, 2010)  
*Volti a fronte*, con Jonny Costantino CTL-Presses / Prova d'Artista (Venezia, 2013)  
*incerti umani*, edizione limitata con una incisione e una litografia di Simone Pellegrini, Passigli (Firenze, 2013)  
*Come se avessimo promesso a qualcosa a qualcuno che dobbiamo ancora incontrare*, CTL-Presses (Hamburg, 2014)  
*Qui*, con Flavio de Marco, Edizioni l'Obliquo (Brescia, 2014)  
*Congiungimenti* con Hervé Bordas, Prova d'Artista (Venezia, 2016)  
*Le due bambine*, una fiaba illustrata da Virginia Mori, Modo infoshop edizioni / galleria Blu (Bologna, 2017)

#### Libri tradotti:

Domenico Brancale *Cette extrémité*, traduzione di Victoria Xardel, à la Pension Victoria (Corbières, 2012)

#### Cure e traduzioni:

*Cristina Campo In immagini e parole*, Ripostes (Salerno, 2002)  
Albino Pierro, *Messer in der Sonne*, in collaborazione con Tobias Eisermann, CTL-Presses (Hamburg, 2011)  
John Giorno *La saggezza delle streghe*, Stampa Alternativa (Viterbo, 2006)  
Roger Laporte *Foglio volante*, Prova d'Artista (Venezia, 2010)  
Claude Royet-Journoud *Lettera da Symi*, Prova d'Artista (Venezia, 2010)  
Claude Royet-Journoud *Asservimento dell'aria al suo baccano*, Prova d'Artista (Venezia, 2011)  
Victoria Xardel *un movimento*, Prova d'Artista (Venezia, 2011)  
Cioran *Quaderno di Talamanca*, Edizioni L'Obliquo (Brescia, 2011)  
Edmond Jabès *Per Denise Colomb*, Prova d'Artista (Venezia, 2012)  
Henri Michaux *Noi due ancora*, Prova d'Artista (Venezia, 2012)  
Claude Royet-Journoud *Le nature indivisibili*, Effigie 2016 (Milano, 2016)

Domenico Brancale, poet, born in Sant'Arcangelo, Italy, in 1976.

Books:

*Cani e porci*, Ripostes (Salerno, 2001)  
*L'ossario del sole*, Passigli (Firenze, 2007)  
*incerti umani*, Passigli (Firenze, 2013)  
*Controrre*, Effigie edizioni (Milano, 2013)  
*Per diverse ragioni*, Passigli (Firenze, 2017)

Artists books:

*Canti affilati*, inks by Hervé Bordas, Franco Masoero edizioni d'arte (Torino, 2003)  
*Frantoi di luce*, with a lithography by Hervé Bordas, Mavida edizioni (Reggio Emilia, 2006)  
*Viaggiare*, with Stefano Vincieri and the artist Clemens-Tobias Lange, CTL-Press (Hamburg, 2005)  
*Brace*, with Giacinto Cerone, Prova d'Artista (Venezia, 2005)  
*Una poesia*, with pictorial echo by Gaetano Orazio, Edizioni PulcinoElefante (Osnago, 2006)  
*La cenere della voce*, with etching by Gabriele Berretta (Associazione culturale "La Luna, 2008)  
*Qualche cosa bianco - due poesie*, with etching by Luciano Ragozzino, I libri del merlo (Saviano, 2012)  
*Ghiacciate*, with photo-silkscreen by Clemens-Tobias Lange, CTL-Press (Hamburg, 2010)  
*Volti a fronte*, with Jonny Costantino CTL-Press / Prova d'Artista (Venezia, 2013)  
*incerti umani*, limited edition with an etching and a lithography by Simone Pellegrini, Passigli (Firenze, 2013)  
*Come se avessimo promesso qualcosa a qualcuno che dobbiamo ancora incontrare*, CTL-Press (Hamburg, 2014)  
*Qui*, with Flavio de Marco, Edizioni l'Obliquo (Brescia, 2014)  
*Congiungimenti* with Hervé Bordas, Prova d'Artista (Venezia, 2016)  
*Le due bambine*, a tale illustrated by Virginia Mori, Modo infoshop edizioni / galleria Blu (Bologna, 2017)

Translated books:

Domenico Brancale *Cette extrémité*, translation by Victoria Xardel, à la Pension Victoria (Corbières, 2012)

Edits and translations:

*Cristina Campo In immagini e parole*, Ripostes (Salerno, 2002)  
Albino Pierro *Messer in der Sonne*, in collaboration with Tobias Eisermann, CTL-Press (Hamburg, 2011)  
John Giorno *La saggezza delle streghe*, Stampa Alternativa (Viterbo, 2006)  
Roger Laporte *Foglio volante*, Prova d'Artista (Venezia, 2010)  
Claude Royet-Journoud *Lettera da Symi*, Prova d'Artista (Venezia, 2010)  
Claude Royet-Journoud *Asservimento dell'aria al suo baccano*, Prova d'Artista (Venezia, 2011)  
Victoria Xardel *un movimento*, Prova d'Artista (Venezia, 2011)  
Cioran *Quaderno di Talamanca*, Edizioni L'Obliquo (Brescia, 2011)  
Edmond Jabès *Per Denise Colomb*, Prova d'Artista (Venezia, 2012)  
Henri Michaux *Noi due ancora*, Prova d'Artista (Venezia, 2012)  
Claude Royet-Journoud *Le nature indivisibili*, Effigie 2016 (Milano, 2016)